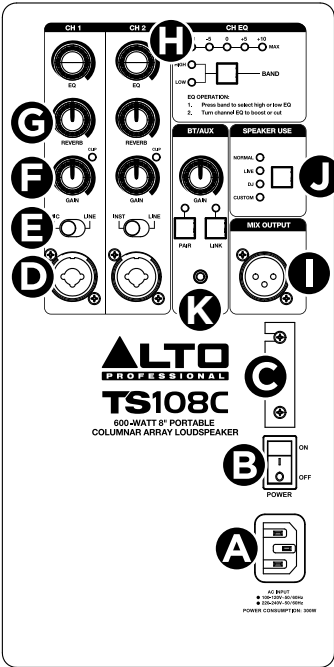




VEUILLEZ TÉLÉCHARGER LE
GUIDE D'UTILISATION AFIN
D'EN SAVOIR PLUS
ALTOPROFESSIONAL.COM

A. ENTRÉE D'ALIMENTATION : Branchez le câble d'alimentation inclus à cette entrée et branchez l'autre extrémité à une source d'alimentation électrique. Assurez-vous que l'**interrupteur d'alimentation** est réglé sur « Off » lorsque vous branchez/débranchez le câble d'alimentation.

B. INTERRUPTEUR D'ALIMENTATION : Cet interrupteur permet de mettre le caisson d'extrêmes graves sous et hors tension. Assurez-vous que le volume est réglé sur zéro avant d'allumer l'appareil.

C. SÉLECTEUR DE TENSION : Veuillez à changer ce réglage seulement lorsque nécessaire (p. ex., lorsque vous voyagez dans un pays ou une région avec une tension différente). L'utilisation d'une tension inappropriée pourrait endommager l'appareil.

D. ENTRÉES DE CANAL 1/2 (6.35 mm / XLR) : Utilisez des câble XLR, TS, ou TRS (non inclus) pour brancher une source audio à ces entrées.

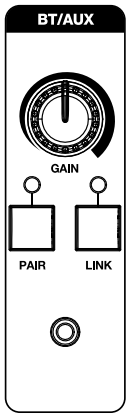
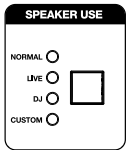
E. SÉLECTEUR D'ENTRÉE : Réglez ce commutateur en fonction du type d'appareil connecté à chaque entrée : **MIC** ou **LINE** pour CH1, et **INST** ou **LINE** pour CH2.

F. GAIN : Tournez ce bouton pour régler le niveau d'entrée du canal. Si la **LED CLIP** est allumée en permanence, réduisez le volume de votre source audio, puis réduisez le niveau du **GAIN**.

G. REVERB : Tournez ce bouton pour régler la quantité d'effet de réverbération appliquée au canal.

H. ÉGALISATION : Appuyez sur la touche **EQ BAND** pour sélectionner **HIGH** ou **LOW**, puis utilisez le bouton **CH EQ** pour régler le niveau d'augmentation ou de réduction appliqué à la bande sur le canal sélectionné, comme indiqué sur les **LED d'égalisation**.

I. SORTIE MIX (XLR) : Utilisez un câble XLR standard (non inclus) pour relier cette sortie à l'entrée d'une autre enceinte.



J. SPEAKER USE : Appuyez sur cette touche pour régler l'intensité sonore de l'enceinte en fonction de l'utilisation prévue.

- Normal :** une réponse plate convient à une utilisation basique.
- Live :** convient aux concerts en solo, avec une légère atténuation des basses fréquences et une accentuation de la gamme vocale.
- DJ :** convient à la lecture de musique avec une accentuation des basses fréquences et des hautes fréquences plus étonnantes.
- Custom :** Sélectionnez cette option pour utiliser l'application **ALTO PRO** afin de charger un réglage personnalisé. Pour télécharger l'application :
 - Assurez-vous que le téléphone intelligent est connecté à l'enceinte par connexion Bluetooth* (voir ci-dessous).
 - Téléchargez l'application « Alto Pro App » à partir de l'App Store d'Apple ou de Google Play.
 - Ouvrez l'application sur votre appareil.

K. BT/AUX : Ces commandes permettent de se connecter à un appareil Bluetooth externe pour la diffusion audio, utiliser l'application Alto Pro, se connecter à une deuxième enceinte Alto TS108C, et de se connecter à un appareil auxiliaire.

- GAIN :** Tournez ce bouton pour régler le volume de l'entrée BT/AUX. Pour obtenir les meilleurs résultats, réglez le volume de votre appareil BT/AUX à fond, puis réglez ce bouton.
- PAIR :** Appuyez sur cette touche pour passer en mode jumelage Bluetooth. La LED située au-dessus clignote pour indiquer que l'appareil est prêt à être jumelé. Accédez au menu des paramètres Bluetooth de votre appareil et sélectionnez « Alto TS108C » pour le jumeler. Une fois connectée, la LED restera allumée. Pour déconnecter l'appareil, appuyez deux fois sur le bouton **PAIR** ou désactivez la connexion depuis l'appareil Bluetooth.
- LINK :** Maintenez cette touche enfoncée pour passer en mode Stereo Link et vous connecter sans fil à une autre enceinte Alto TS108C pour une lecture stéréo. La LED située au-dessus de la touche clignotera pour indiquer que l'appareil est prêt à être jumelé. Répétez ce processus pour la deuxième enceinte et attendez environ une minute pour que les enceintes soient reliées. Une fois la liaison établie, les LED des deux enceintes resteront allumées. Pour déconnecter l'appareil, appuyez deux fois sur la touche **LINK** d'une des enceintes.
- ENTRÉE AUXILIAIRE :** Branchez un appareil auxiliaire à cette entrée de 3,5 mm.

Contenuti della confezione:

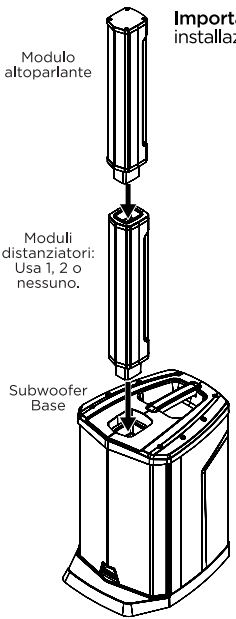
- Subwoofer base
- 3x altoparlanti line array
- Cavo di alimentazione (183 cm)
- Guida rapida

Istruzioni di sicurezza e garanzia

ALTOPROFESSIONAL.COM



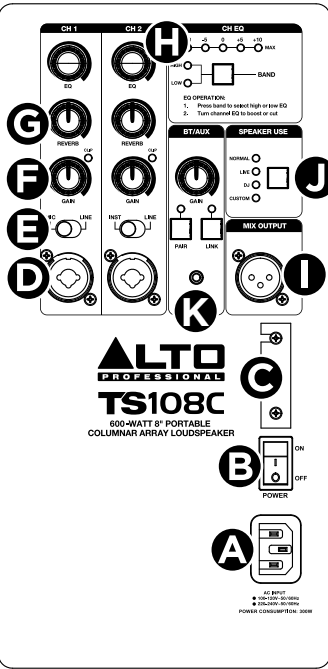
- REGISTRARE IL TUO PRODOTTO
- SCARICA LA GUIDA PER L'USO



Importante: consultare il *Guida per l'uso* per le istruzioni di installazione complete e ulteriori linee guida relative alla sicurezza.

- Collocare il subwoofer base su una superficie uniforme.
- Fissare le colonne aggiuntive in base alle proprie esigenze. Sono presenti tre moduli a colonna, su uno dei quali (quello superiore) poggiano gli altoparlanti. Gli altri due possono essere utilizzati per stabilire l'altezza degli altoparlanti stessi. Per ottenere il massimo risultato, gli altoparlanti devono essere posizionati in modo tale da trovarsi all'altezza delle orecchie degli ascoltatori. Ad esempio, se si suona allo stesso livello del pubblico, è meglio aggiungere entrambi i moduli intermedi, in modo che gli altoparlanti si trovino ad altezza orecchio. Se ci si trova su un palco sopraelevato, è preferibile utilizzare un minor numero di moduli in modo che gli altoparlanti si trovino più vicini al pubblico sul parterre. Per fissare un modulo, basta inserire l'estremità sporgente nell'apertura, allineando i connettori interni, e spingere delicatamente fino a farlo scattare in posizione.
- Collegare i dispositivi di ingresso e di uscita, quindi collegare la base del subwoofer all'alimentazione.
- Accendere l'apparecchio servendosi dell'interruttore di alimentazione Power presente sul subwoofer e iniziare a suonare!

Al momento di scollegare l'apparecchio, innanzitutto spegnere l'apparecchio stesso, quindi staccare delicatamente i moduli.



LADEN SIE DAS VOLLSTÄNDIGE
BENUTZERHANDBUCH
HERUNTER, UM MEHR ZU
ERFAHREN
ALTOPROFESSIONAL.COM

A. NETZEINGANG: Verbinden Sie das mitgelieferte Netzkabel mit diesem Eingang und das andere Ende des Kabels mit einer Stromquelle. Achten Sie darauf, dass der **Netzschalter** auf off steht, wenn Sie das Kabel anschließen oder abstecken.

B. NETZSCHALTER: Mit diesem Schalter schalten Sie den Subwoofer ein und aus. Achten Sie darauf, dass die Lautstärke auf "Null" steht, bevor Sie den Lautsprecher einschalten.

C. SPANNUNGSWÄHLER: Der Spannungswähler sollte nur betätigt werden, wenn dies notwendig ist (zum Beispiel, wenn sie in ein Land oder eine Region mit einer anderen Spannung reisen). Die Wahl der falschen Spannung kann das Gerät beschädigen.

D. KANALEINGÄNGE 1/2 (6.35 mm / XLR): Verwenden Sie handelsübliche XLR, TS, oder TRS-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten), um Ihre Tonquelle mit diesen Eingängen zu verbinden.

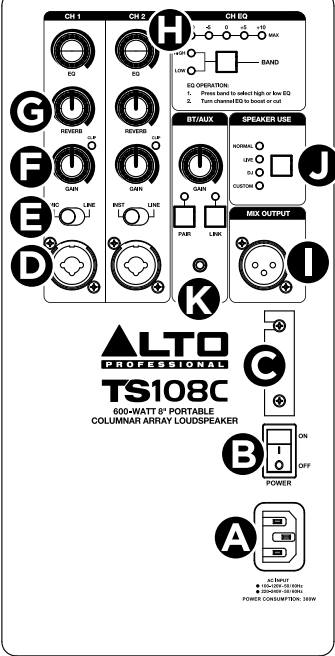
E. EINGANGSWAHLSCHALTER: Stellen Sie diesen Schalter je nach Art des an jeden Eingang angeschlossenen Geräts ein – **MIC** oder **LINE** für CH1 und **INST** oder **LINE** für CH2.

F. GAIN: Drehen Sie diesen Regler, um den Kanaleingangspegel anzupassen. Wenn die **CLIP-LED** dauerhaft leuchtet, verringern Sie die Lautstärke Ihrer Audioquelle und reduzieren dann den **GAIN**-Pegel.

G. REVERB: Drehen Sie diesen Regler, um die Stärke des auf den Kanal angewendeten Halleffekts einzustellen.

H. EQ: Drücken Sie die **EQ BAND**-Taste, um **HIGH** oder **LOW** auszuwählen. Verwenden Sie dann den **CH EQ**-Regler, um die Verstärkung oder Absenkung des Bandes am ausgewählten Kanal einzustellen, wie über die **EQ-LEDs** angezeigt wird.

I. MIX-AUSGANG (XLR): Verwenden Sie ein handelsübliches XLR-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten), um diesen Ausgang mit dem Eingang eines weiteren Lautsprechers zu verbinden.



A. INGRESSO DI ALIMENTAZIONE: collegare il cavo di alimentazione in dotazione a questo ingresso, quindi collegare l'altro capo del cavo stesso ad una sorgente di alimentazione. Assicurarsi che l'**interruttore di alimentazione** sia su "off" al momento di collegare e scollegare il cavo.

B. INTERRUTTORE DI ALIMENTAZIONE: Utilizzare questo interruttore per accendere e spegnere il subwoofer. Prima di accendere l'apparecchio, assicurarsi che il volume sia impostato su zero.

C. SELETTORE DI VOLTAGGIO: modificare l'impostazione solo se necessario (ad es. quando ci si reca in un Paese o in una regione dove viene impiegato un voltaggio diverso). Selezionare un livello di tensione inadeguato può danneggiare l'apparecchio.

D. INGRESSI DEI CANALI 1/2 (1/4" [6.35 mm] / XLR): servirsì cavo standard XLR, TS, o TRS (non in dotazione) per collegare una fonte audio a questi ingressi.

E. SELETTORE DI INGRESSO: regolare questo interruttore in base al tipo di dispositivo collegato a ciascun ingresso: **MIC** o **LINE** per CH1, e **INST** o **LINE** per CH2.

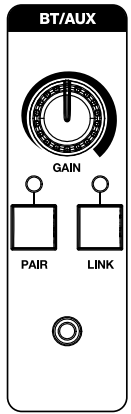
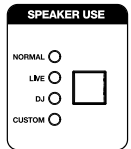
F. GAIN: girare questa manopola per regolare il volume dei canali di ingresso. Se il **LED CLIP** è acceso in maniera fissa, ridurre il volume della fonte audio, quindi abbassare il livello di **GAIN**.

G. REVERB: girare questa manopola per regolare la quantità di effetto riverbero applicato al canale.

H. EQ: premere il tasto **EQ BAND** per selezionare **HIGH** o **LOW**, quindi servirsì della manopola **CH EQ** per regolare la quantità di boost o di taglio applicate alla banda sul canale selezionato, come illustrato sui **LED EQ**.

I. USCITE MIX (XLR): servirsì di un cavo standard XLR (non in dotazione) per collegare questa uscita all'ingresso di un altro altoparlante.

SCARICARE LA GUIDA PER
L'USO COMPLETA
PER SAPERNE DI PIÙ
ALTOPROFESSIONAL.COM



J. SPEAKER USE: premere questo tasto per regolare la voce dell'altoparlante in base all'uso che se ne intende fare.

- Normal:** una risposta piatta, ottima per un uso base.
- Live:** adatto per le performance live soliste, con un leggero roll-off di basse frequenze e una gamma vocale accentuata.
- DJ:** adatto per la riproduzione di musica con bassi accentuati e un tocco vivace di alte frequenze.
- Custom:** selezionare questo comando per usare l'**ALTO PRO APP** per caricare una configurazione personalizzata. Per scaricare l'app:
 - Collegare il telefono all'altoparlante tramite Bluetooth* (vedi sotto).
 - Scaricare l'app "Alto Pro App" da Apple App Store o Google Play Store.
 - Aprire l'app sul proprio dispositivo.

K. BT/AUX: questi comandi servono per collegare un dispositivo Bluetooth esterno per lo streaming audio o per l'uso con la Alto Pro App, per collegarlo a un secondo altoparlante Alto TS108C e per collegare un dispositivo ausiliario.

- GAIN:** girare questa manopola per regolare il livello BT/AUX. Impostare il volume del dispositivo BT/AUX al massimo, quindi regolare questa manopola per risultati ottimali.
- PAIR:** premere questo tasto per entrare in modalità di accoppiamento Bluetooth. Il LED in alto lampeggerà per indicare che è pronto all'accoppiamento. Navigare fino al menu delle impostazioni Bluetooth del proprio dispositivo e selezionare "Alto TS108C". Una volta collegato, il LED rimarrà acceso in maniera fissa. Per scollegarlo, premere due volte il tasto **PAIR** o effettuare la disconnessione dal dispositivo Bluetooth.
- LINK:** premere e tenere premuto questo per entrare in modalità Stereo Link per effettuare un collegamento wireless a un altro altoparlante Alto TS108C per la riproduzione in stereo. Il LED in alto lampeggerà per indicare che è pronto all'accoppiamento. Ripetere questo procedimento a livello del secondo altoparlante e attendere circa un minuto che gli altoparlanti si colleghino. Una volta collegati, i LED degli altoparlanti saranno accessi in maniera fissa. Per scollegarli, premere due volte il tasto **LINK** su uno degli altoparlanti.
- INGRESSO AUX:** collegare un dispositivo ausiliario a questo ingresso da 1/8" (3,5 mm).

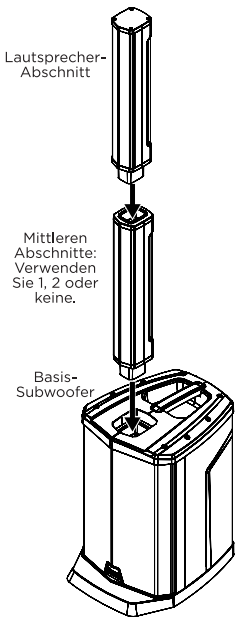
Lieferumfang:

- TS108C
 - Basis-Subwoofer
 - Dreifacher Säulenlautsprecher-Array
 - Netzkabel (183 cm)
- Schnellstart-Anleitung
Sicherheitshinweise und
Garantieinformationen

ALTOPROFESSIONAL.COM



- REGISTRIEREN SIE IHR PRODUKT
- DOWNLOADEN SIE DAS BENUTZERHANDBUCH



Wichtig: Vollständige Installationsanweisungen und zusätzliche Sicherheitsrichtlinien finden Sie im vollständigen *Benutzerhandbuch*.

- Stellen Sie die Subwoofer-Basis auf eine ebene Fläche.
- Befestigen Sie die zusätzlichen Säulen nach Bedarf. Es gibt drei säulenförmige Abschnitte. Der oberste Abschnitt ist mit Lautsprechern bestückt. Die anderen beiden Abschnitte können verwendet werden, um die Höhe der Lautsprecher zu bestimmen. Die Lautsprecher sollten so platziert werden, dass sie sich im Verhältnis zu den Ohren Ihres Publikums befinden, um optimale Ergebnisse zu erzielen. Wenn Sie beispielsweise auf gleicher Höhe wie das Publikum spielen, möchten Sie vielleicht beide mittleren Abschnitte hinzufügen, damit sich die Lautsprecher auf Ohrhöhe befinden. Oder wenn Sie sich auf einer erhöhten Bühne befinden, möchten Sie vielleicht weniger Abschnitte verwenden, damit sich die Lautsprecher näher am Publikumbereich befinden. Um einen Abschnitt anzubringen, stecken Sie einfach das hervorstehende Ende in die Aussparung, richten die internen Anschlüsse aus und drücken vorsichtig, bis es einrastet.
- Schließen Sie Ihre Eingabe- und Ausgabegeräte an. Verbinden Sie dann die Subwoofer-Basis mit dem Stromnetz.
- Schalten Sie das Gerät mit dem Netzschalter an der Subwoofer-Basis ein und beginnen Sie zu spielen!

Um die Verbindung zu trennen, schalten Sie zuerst das Gerät aus und ziehen Sie dann die Abschnitte vorsichtig auseinander.